





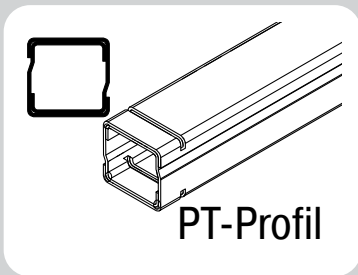
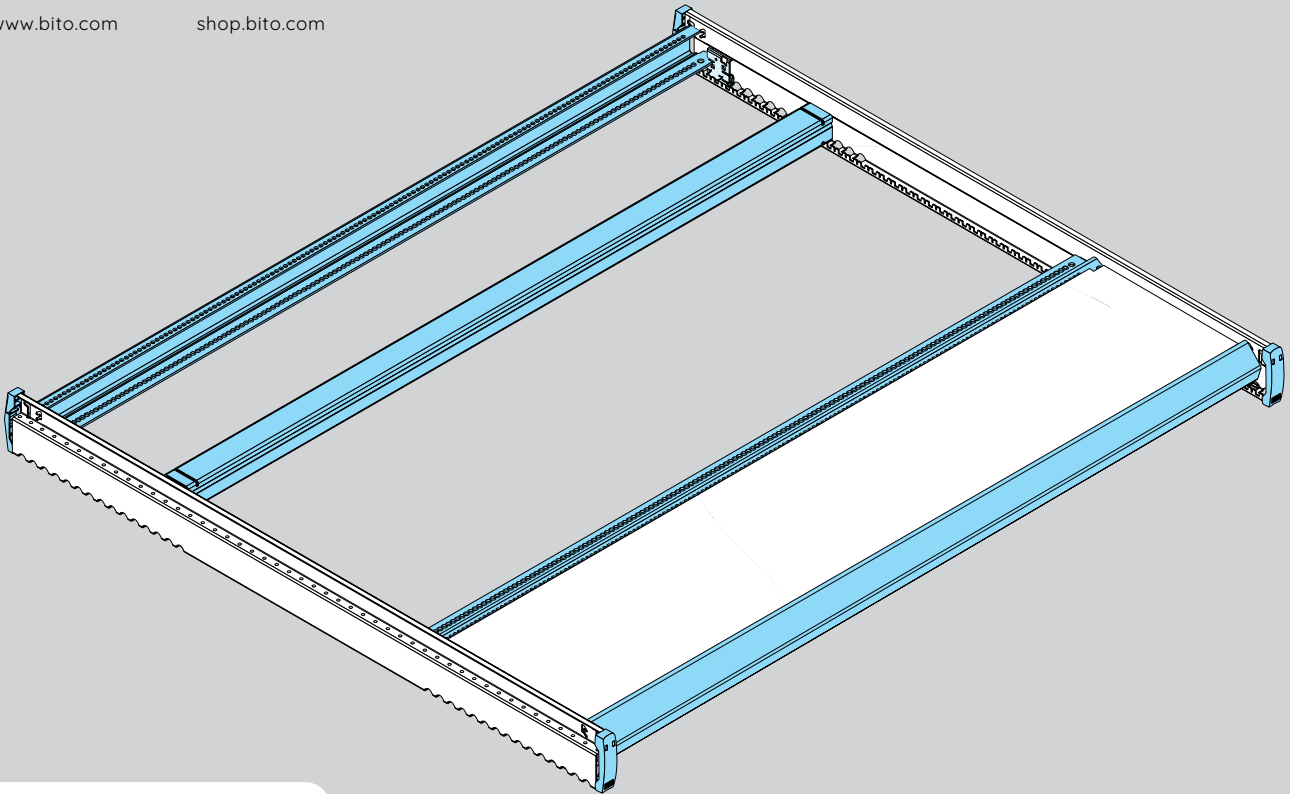


www.bito.com



shop.bito.com

Aufbau- und Bedienanleitung 
Instructions for assembly and use 
Instructions de montage et d'utilisation 
Richtlijnen en montagehandleiding 



DURCHLAUFRAHMEN GERADE ABGEKNICKT, TYP #3

FLOW SHELF, STRAIGHT VERSION WITH INCLINED PICKING TRAY, TYPE #3

CADRE TRAVERSANT, VARIANTE DROITE AVEC TABLETTE DE PRÉHENSION INCLINÉE, TYPE #3

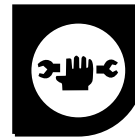
DOORROLNIVEAU, RECHT UITGEVOERD MET AFGEKNIKT UITNAMELEGBORD, TYPE #3

STÜCKGUT-DURCHLAUFREGAL-SYSTEM SDS/CARTON LIVE STORAGE SYSTEM CLS

#06/2024/ART.-NR.: 13402



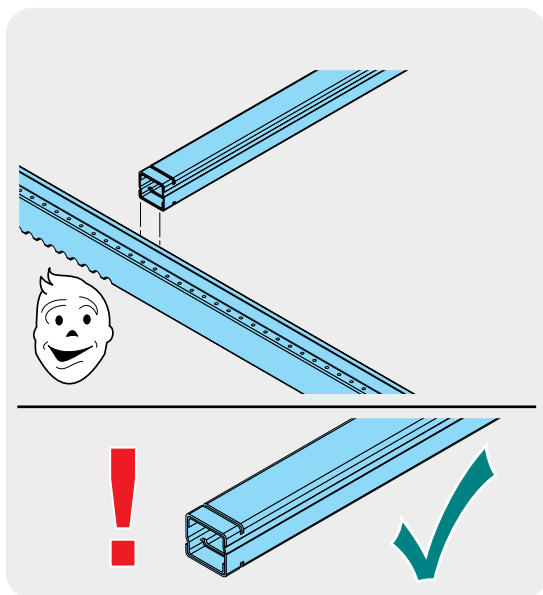
BITO
LAGERTECHNIK



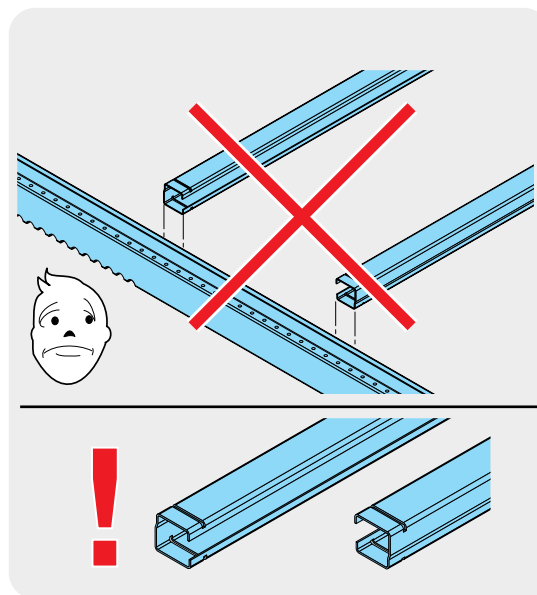
4 - 5

6 - 10

Achtung / Attention / Opgelet / Attention



Profil nur verschachtelt einsetzen!
 Monter le profilé de support uniquement en forme de caisson (2 C emboîtés)!
 Profil enkel als samengesteld kokerprofiel gebruiken!
 The support section is to be mounted in its box-type version (2 interlocking C's) only!



Bruchgefahr !!! – Profile nicht voneinander trennen.
 Risque de rupture !!! – Ne pas dissocier les profilés.
 Gevaar voor doorbreken !!! – De profielen niet gescheiden gebruiken.
 Risk of breakage !!! – Do not separate the sections.

DURCHLAUFRAHMEN GERADE ABGEKNICKT, TYP #3

www.bitobn.com

Aufbau- und Bedienanleitung
 Instructions for assembly and use
 Istruzioni per il montaggio e l'uso
 Instrucciones de montaje y uso
 Инструкция по монтажу и использованию

STÜCKGUT-DURCHLAUFREGAL-SYSTEM SDS
 CARTON LIVE STORAGE SYSTEM SDS

Art-Nr.: 16377

Die Montage zu diesem Rahmen finden Sie in der mitgelieferten Aufbau- und Bedienanleitung „SDS“. Aufbauanleitung bitte genau lesen.

In order to ensure correct assembly of this flow shelf, please note the enclosed “Instructions for assembly and use SDS” included in the delivery.

Pour assurer le montage correct du cadre traversant, veuillez suivre les »Instructions de montage et d’utilisation SDS« incluses dans la livraison.

Voor de correcte montage van het doorrolniveau let op de meegeleverde “Richtlijnen en montagehandleiding SDS”.



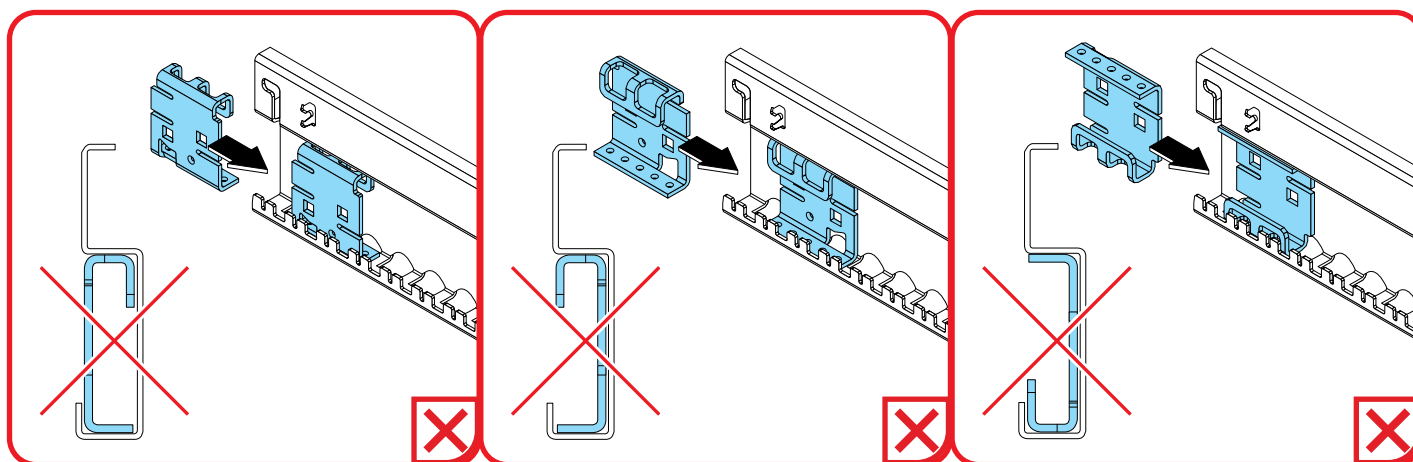
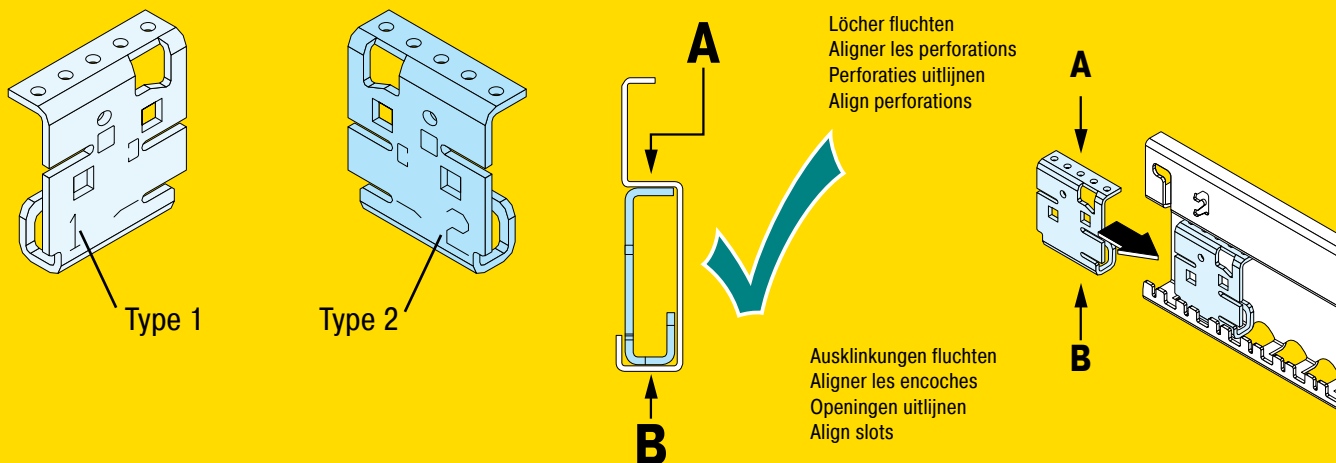


3 Type DGA, Positionsskizze, hier einheften
3 Type DGA, position sketch, place here





Achtung: Es gibt 2 verschiedene Typen von Steckverbindern.
Please note! There are 2 types of push-in connectors.
Note: Il y a 2 types de connecteurs emboîtables.
Let op: Er zijn 2 types insteekverbindingen.

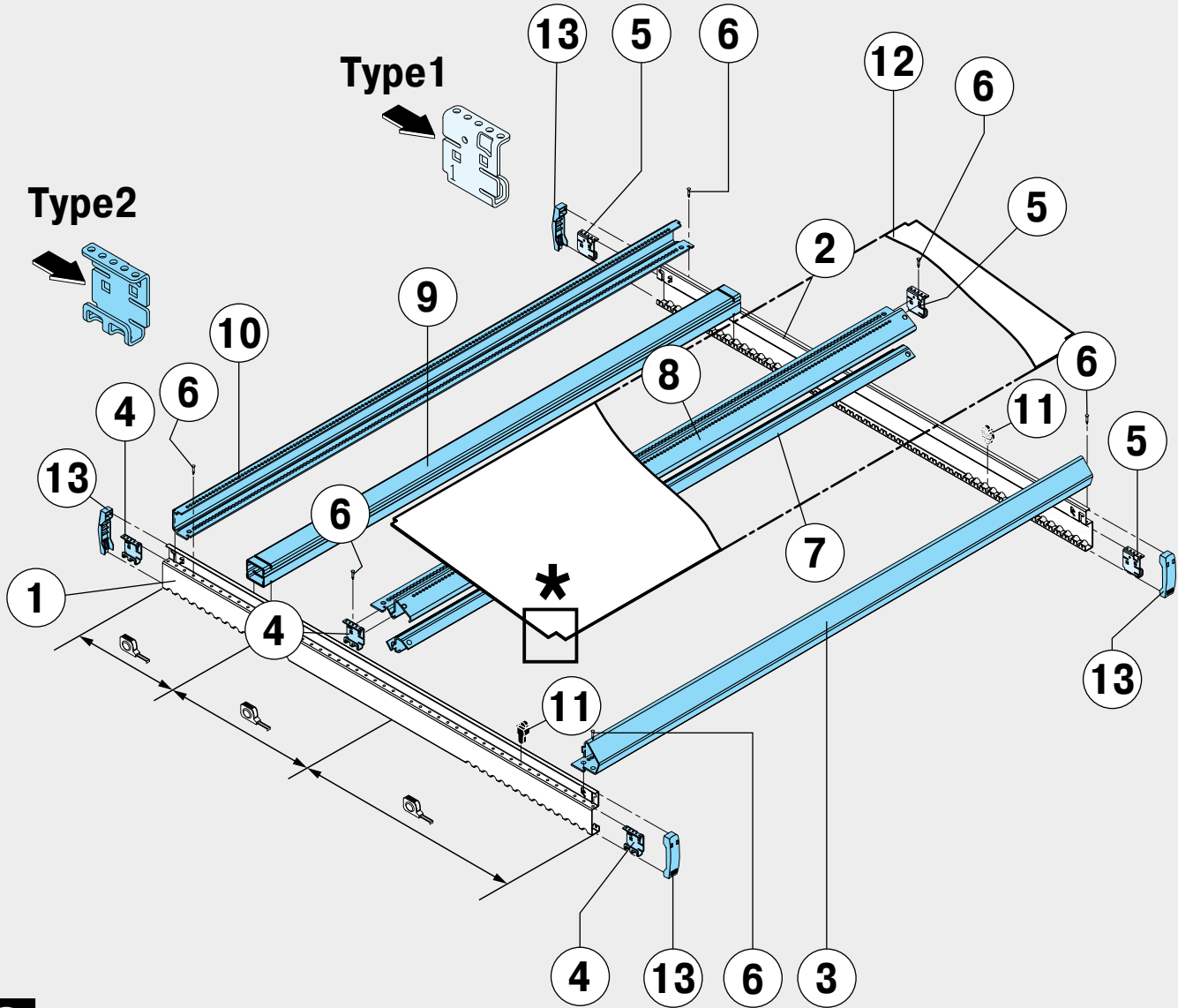


DURCHLAUFRAHMEN GERADE ABGEKNICKT, TYP #3

#	①	②	③	④	⑤
Type	RST-V-D	RST-V-D	Rahmenverbinder vorne Front beam Profilé avant Uitnameprofiel	S-SV2 Type 2	S-SV1 Type 1
Anzahl / Quantity Quantité / Aantal	1x	1x	1x	3x	3x
	Rahmenseitenteil rechts Side section right-hand side Section de côté droite Zijprofiel rechterzijde	Rahmenseitenteil links Side section left-hand side Section de côté gauche Zijprofiel linker-zijde		Steckverbinder Push-in connector Connecteur emboîtable Insteekverbinding	Steckverbinder Push-in connector Connecteur emboîtable Insteekverbinding

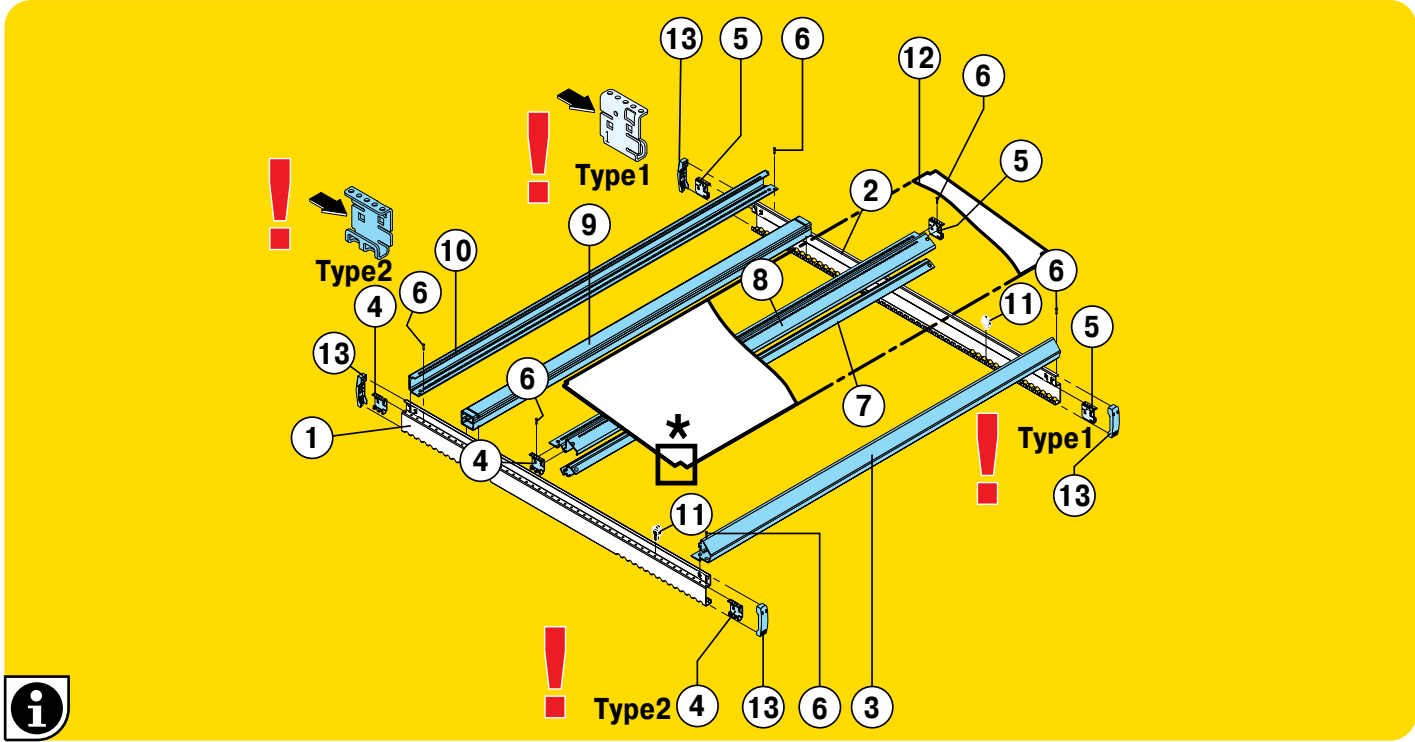


***** Ausklinkung nach vorne
 Punched out corners show ahead
 Coins découpés visent à l'avant
 Uitprentingen naar voren

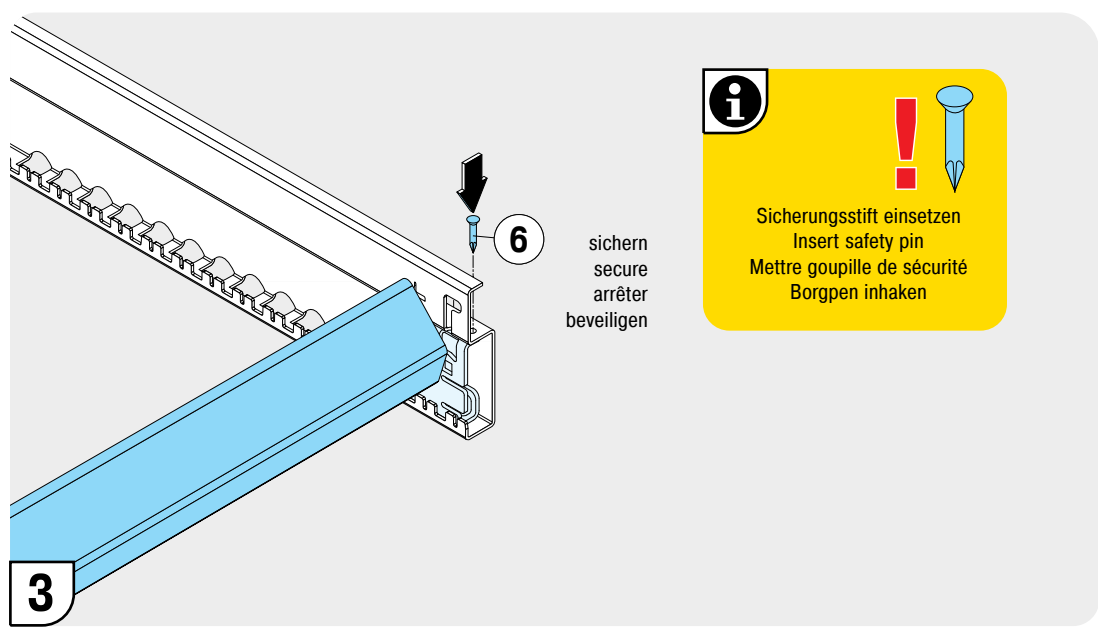
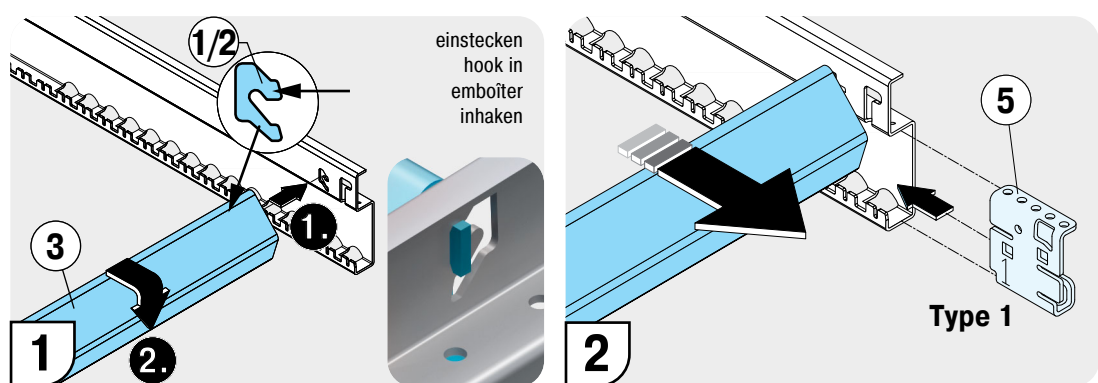


FLOW SHELF, CRANKED VERSION, TYPE #3

6	7	8	9	10	11	12	13
	Verstärkungsprofil wird nicht bei jedem Rahmen verwendet. The utilisation of a reinforcing rail depends on the load per flow shelf.				S-DK1		S-KRS1
6x	1x	1x		1x	2x	1x	4x
Sicherungsstift Safety pin Goupille de sécurité Borgpen	L'utilisation du rail de renforcement dépend de la charge par cadre. De versterkingsrail wordt pas vanaf een bepaalde belasting per doorrolniveau gebruikt.	Rahmenverbinder abgeknickt Section for picking tray Profilé pour tablette de prélèvement Profilé voor uitname- legbord	Rahmenverbinder „innen“ Support section Profilé de support Ondersteuningsprofiel	Rahmenverbinder hinten Beam at replenishment side Profilé arrière Ingaveprofiel	Drehkreuz Turnstile Croisillon de manoeuvre Draaikruis	Einlegeblech Picking tray Tablette de prélèvement uitname- legbord	Abdeckkappe Cap Capuchon de recouvrement Afdekkap

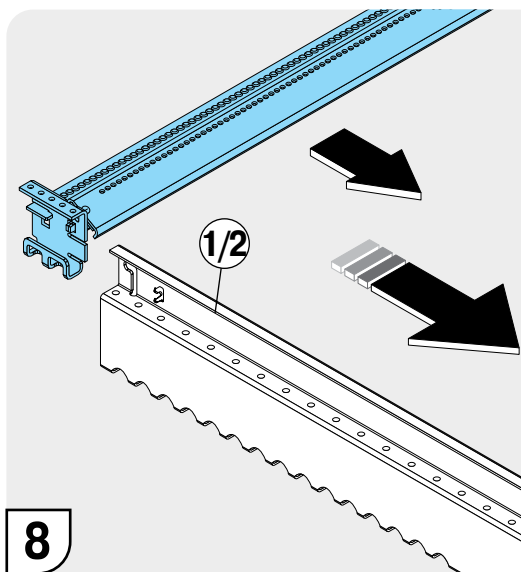
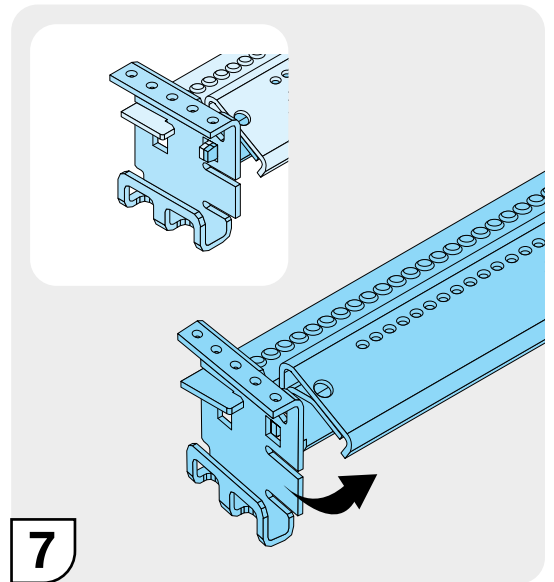
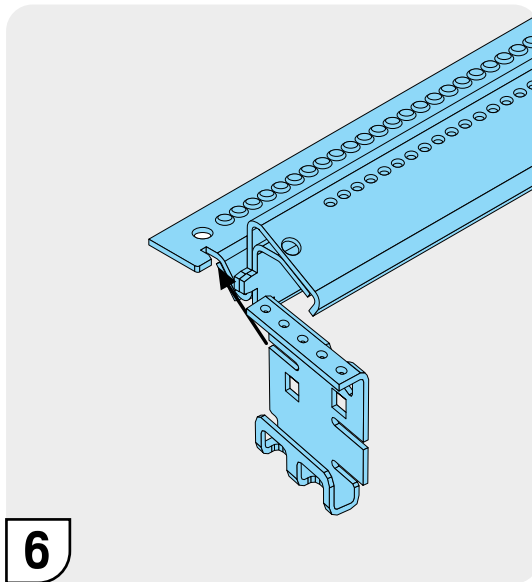
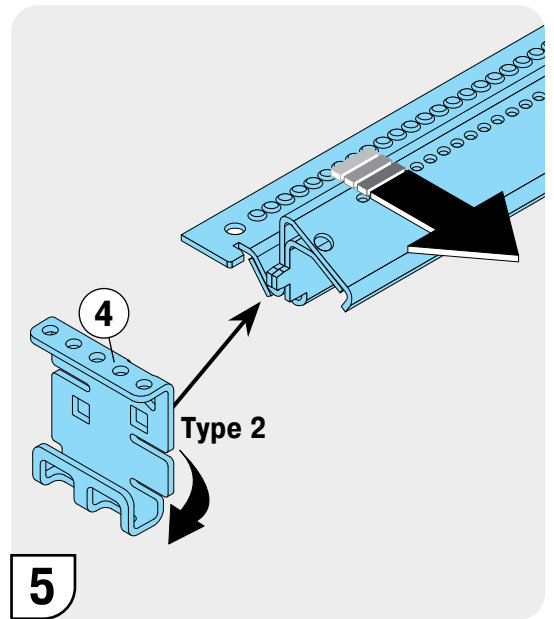
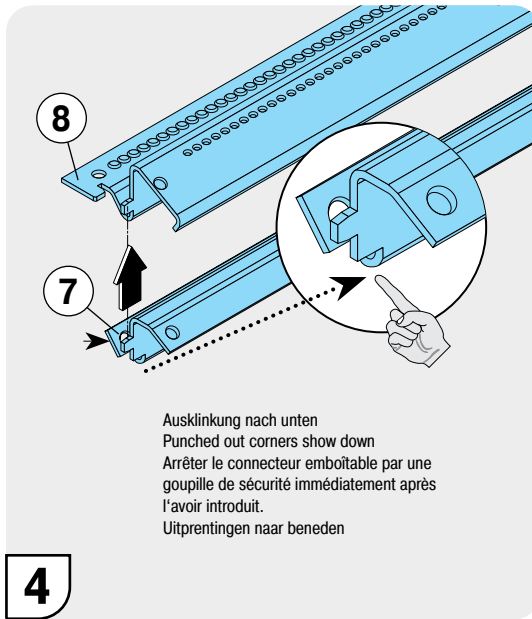


1	
2	
3	
4	Type 2
5	Type 1
6	





7	
8	
4	 Type 2
5	 Type 1
6	



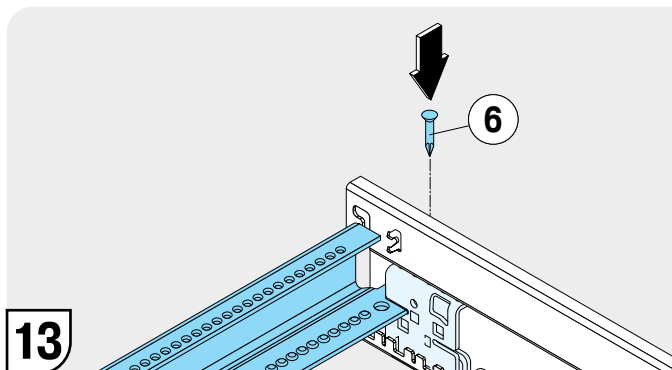
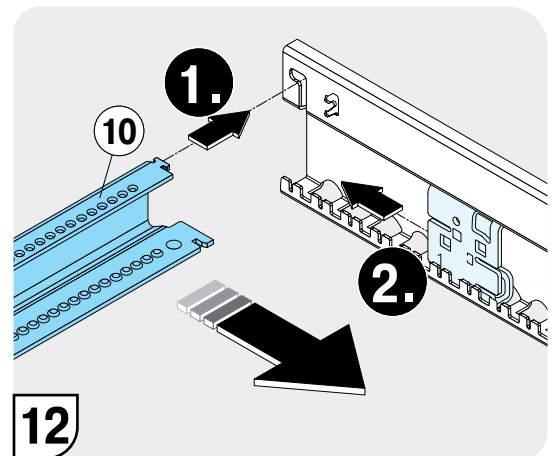
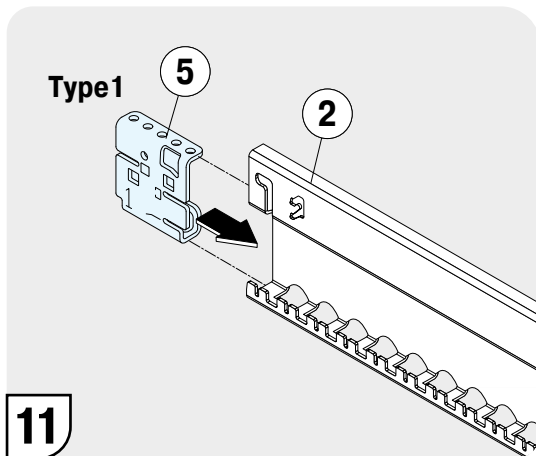
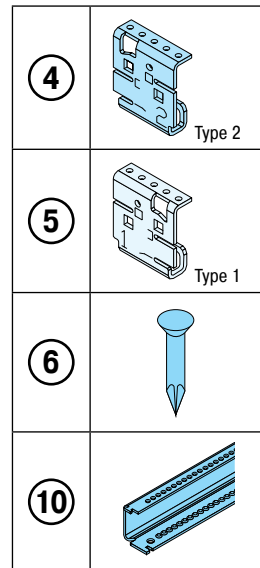
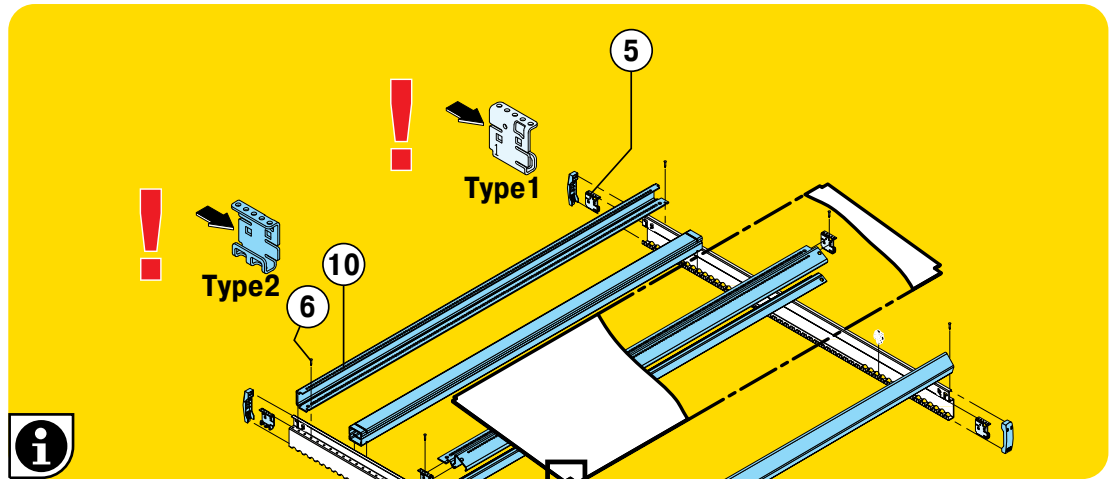
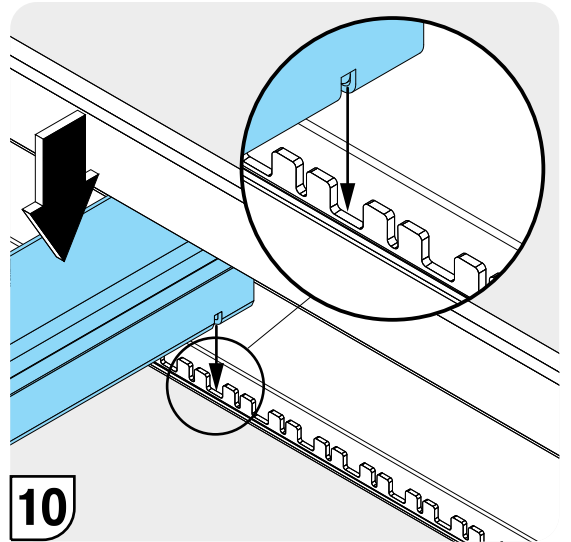
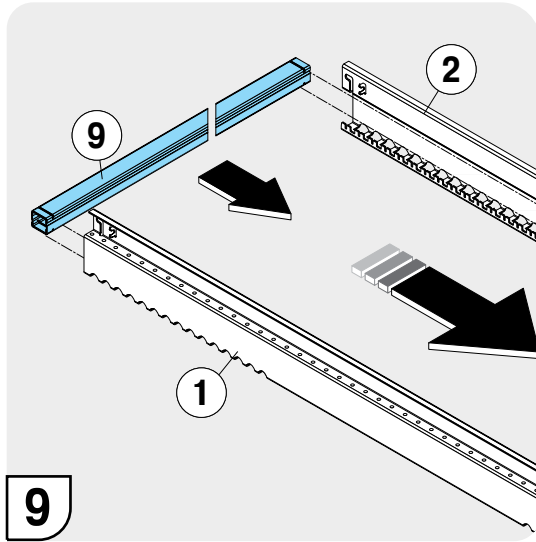
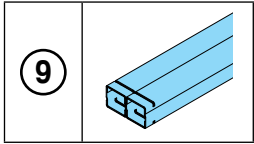
Nach dem Einschieben in das Rahmenseitenteil ist jeder Steckverbinder mit einem Sicherungsstift (Teil 6) sofort zu sichern!

Insert push-in connector (6) into side section and secure it immediately with a safety pin!

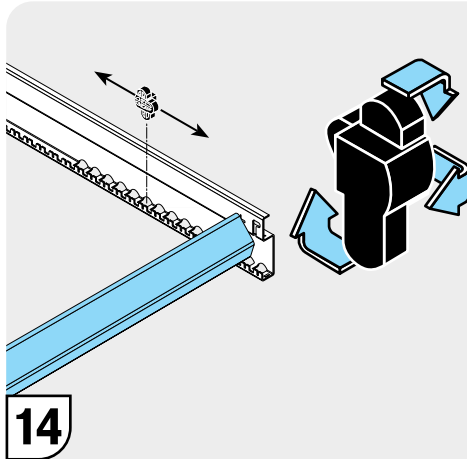
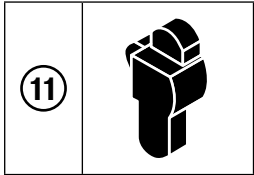
Après avoir introduit le connecteur emboîtable dans la section de côté arrêter-le immédiatement avec une goupille de sécurité (6)!

Na het inschuiven in het zijprofiel insteekverbinding (6) onmiddellijk met een borgpen beveiligen!

FLOW SHELF, CRANKED VERSION, TYPE #3



i
 Sicherungsstift einsetzen
 Insert safety pin
 Mettre goupille de sécurité
 Borgpen inhaken

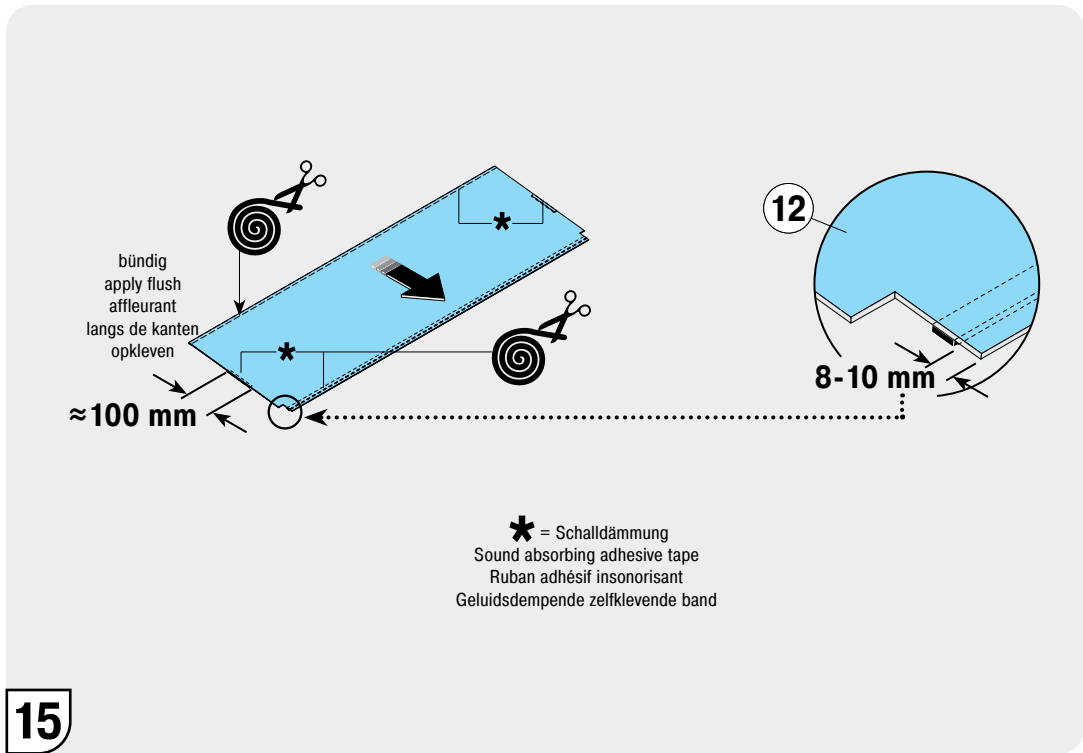
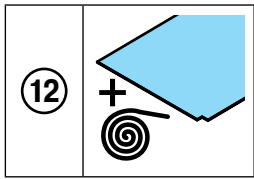


Position des Drehkreuzes bauseits festlegen. Wenn möglich mittig unter das Einlegeblech. Zwischen Drehkreuz und Einlegeblech sollten 1-2 mm Luft sein.

The position of the turnstile is to be determined by the operator. Ideally, it is placed centrally under the side edges of the picking tray. A distance of 1-2 mm between turnstile and picking tray is recommendable.

Le positionnement du croisillon est à déterminer par l'opérateur. Idéalement le croisillon tient la tablette de prélèvement en son milieu. Une distance de 1-2 mm entre croisillon et tablette est recommandée.

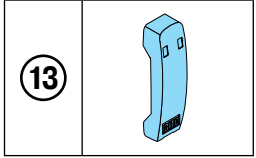
De positionering van het draaikruis wordt door de monteur bepaald. Indien mogelijk, draaikruis als middenondersteuning onder de zijkanen van de uitnamelegbord aanbrengen. Een afstand van 1-2 mm tussen draaikruis en uitnamelegbord is ideaal.



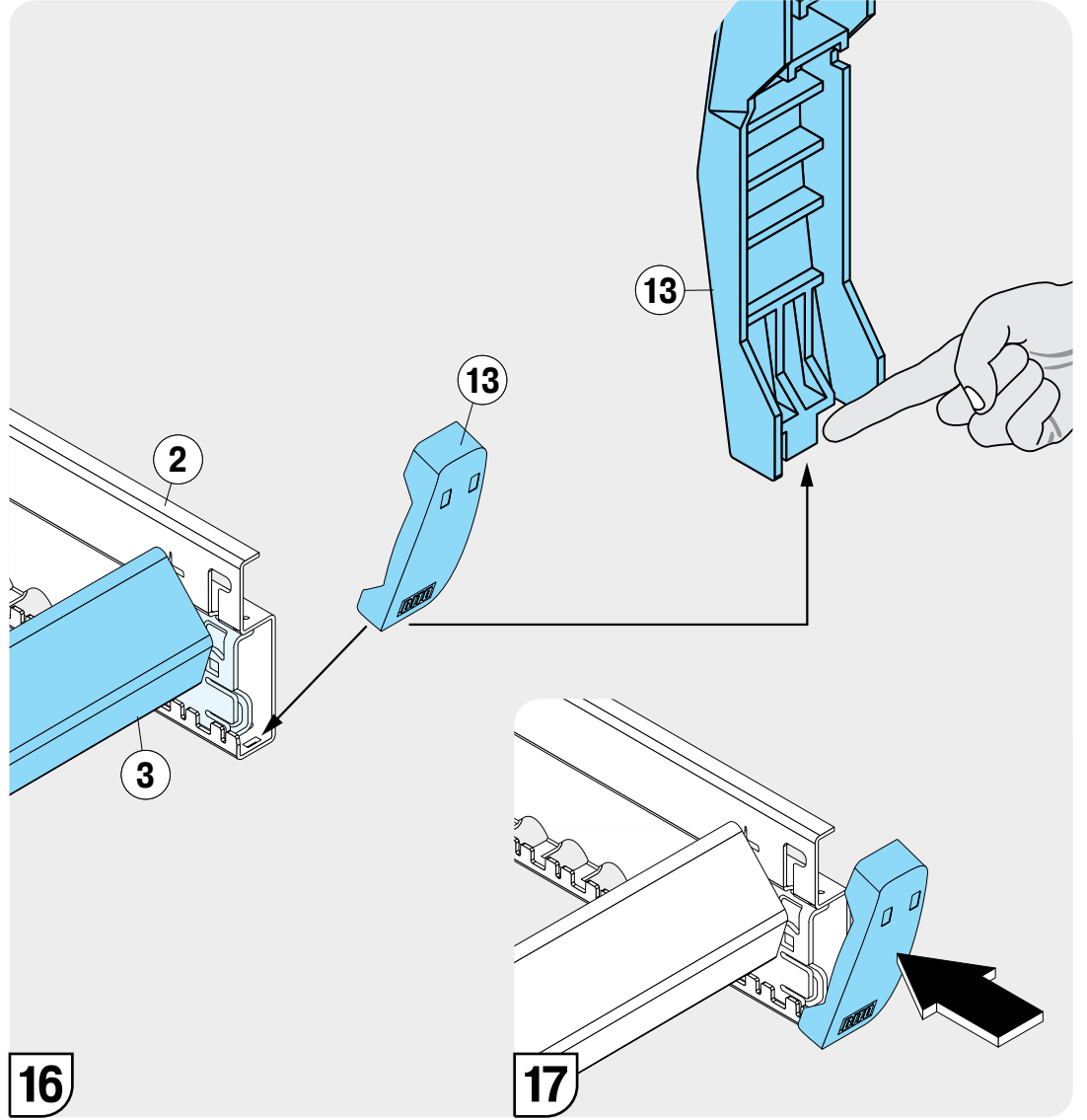
15

* = Schalldämmung
 Sound absorbing adhesive tape
 Ruban adhésif insonorisant
 Geluidsdempende zelfklevende band





DURCHLAUFRAHMEN GERADE ABGEKNICKT, TYP #3





WE TAKE THE TIME
TO GIVE ADVICE.

+49 (6753) 122-922

**BITO-LAGERTECHNIK
BITTMANN GMBH**

Obertor 29
D-55590 Meisenheim

Tel. +49 6753 122 - 0
Fax +49 6753 122 - 399

info@bito.com

www.bitto.com



You can also join us online.



www.bitto.com

A **BIT** OF YOUR LIFE.

BITO
LAGERTECHNIK